



Estimado cliente,

Enhorabuena por escoger un disipador Noctua L12S.

Sucesor del galardonado NH-L12, el NH-L12S es un disipador de CPU compacto y de bajo perfil que combina una excelente compatibilidad, sorprendente eficiencia y magnífica flexibilidad.

¡Disfrute de su NH-L12S!

Atentamente,

Roland Mossig, Noctua CEO

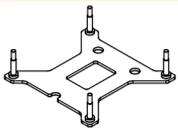
Este manual le guiará paso a paso a través del proceso de instalación del sistema de montaje SecuFirm2™.

Antes de instalar el disipador, consulte la lista de compatibilidad en nuestra página web ([www.noctua.at/compatibility](http://www.noctua.at/compatibility)) y verifique que el disipador es totalmente compatible con su placa base. Compruebe también que su PC dispone de suficiente espacio para el disipador y que no existen problemas de compatibilidad con otros componentes (p.ej. módulos RAM altos). Verifique que los ganchos de ajuste no están en contacto con la tarjeta gráfica VGA u otras tarjetas PCIe. Noctua no se hace responsable de los daños o pérdidas causados por problemas de compatibilidad.

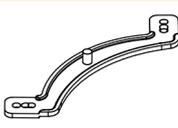
En caso de que encuentre alguna dificultad, visite la sección de Preguntas frecuentes de nuestra página web ([www.noctua.at/faqs](http://www.noctua.at/faqs)) y no dude en ponerse en contacto con nuestro equipo de asistencia en la dirección de correo electrónico [support@noctua.at](mailto:support@noctua.at).

Las versiones de este manual en otros idiomas están disponibles en nuestra página web: [www.noctua.at/manuals](http://www.noctua.at/manuals)

**Piezas necesarias para el montaje:**



1x NM-IBP2 placa de soporte



2x NM-IMB3 barras de montaje



4x NM-IPS1 separadores



4x NM-ITS1 tornillos manuales

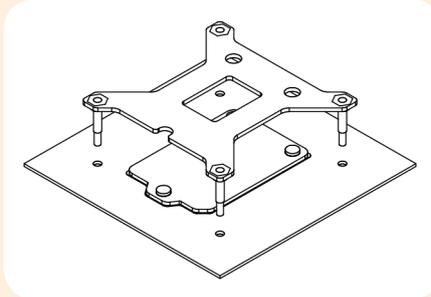
**Paso 1**

**Retirar la placa base**

En caso de que quiera utilizar el disipador en un sistema ya ensamblado y su caja no cuente con una ranura en la parte trasera de la bandeja de la placa base, primero tendrá que retirar la placa base de la caja para poder instalar la placa de soporte como se indica en el siguiente paso.

**Paso 2**

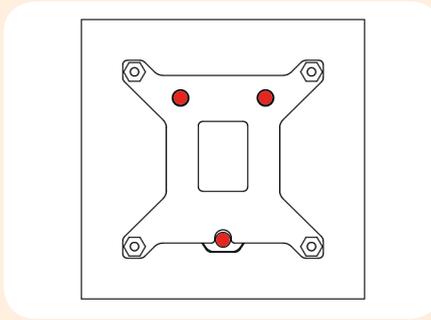
**Colocar la placa de soporte**



**Precaución:** La placa de soporte se instalará sobre la placa de soporte que viene de serie con la placa base, de manera que no debe retirar la placa de soporte que viene con la placa base.

Coloque la placa de soporte en la parte trasera de la placa base, de modo que los tornillos coincidan con los orificios de montaje.

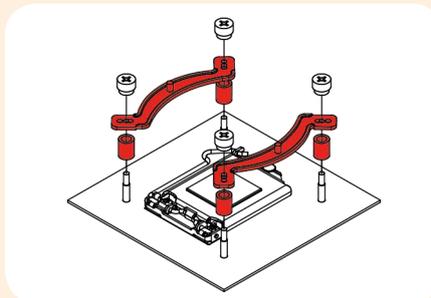
**Precaución:** Asegúrese de que las tres ranuras en la placa de soporte se alinean con los tornillos de la placa de soporte que viene de serie con la placa base.



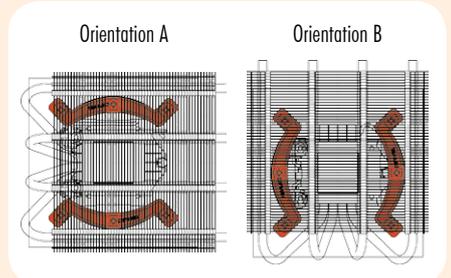
**Paso 3**

**Instalar las barras de montaje**

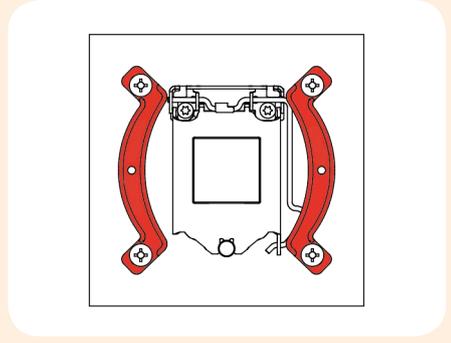
En primer lugar, coloque los separadores de plástico en los tornillos de la placa de soporte y añada a continuación las barras de montaje.



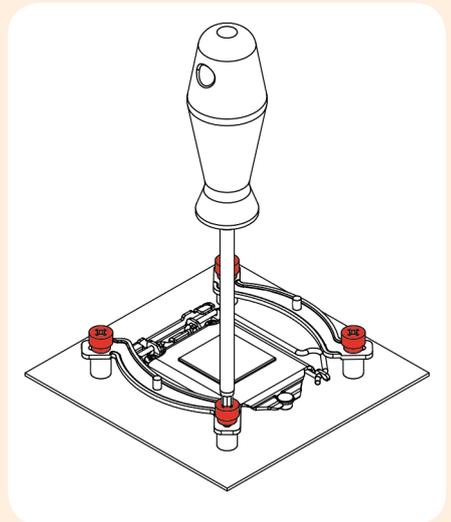
**Precaución:** Escoja la alineación de las barras de montaje de acuerdo con la orientación final que desee para el disipador:



**Precaución:** Asegúrese de que los lados curvados de las barras de montaje apunten hacia afuera.



Fije las barras de montaje empleando los cuatro tornillos manuales.

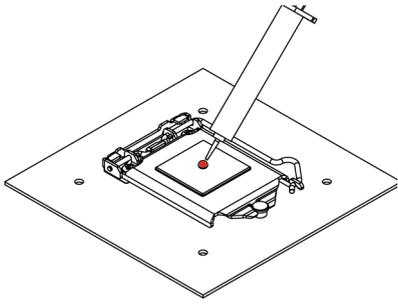


**Precaución:** Apriete los tornillos con cuidado hasta que se detengan, sin aplicar demasiada fuerza (max. par de fuerza 0.6 Nm).

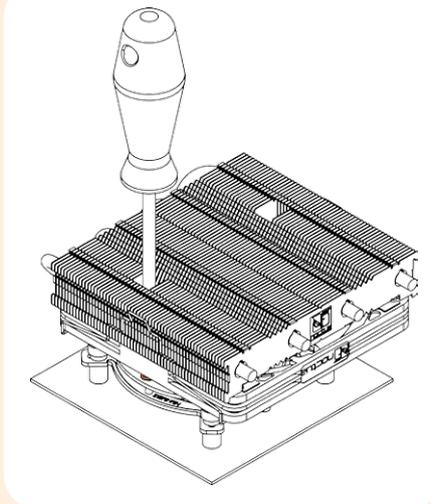
**Paso 4**

**Aplicar pasta térmica**

Si hay residuos de pasta térmica o almohadillas térmicas en su CPU, retírelos primero. A continuación, presione hasta extraer una pequeña gota (4-5 mm de diámetro) de NT-H1 sobre el centro de la placa disipadora de calor.



**Precaución:** Aplicar demasiada pasta térmica reducirá la conductividad del calor y el rendimiento de refrigeración.



**Precaución:** Apriete los tornillos con cuidado hasta que se detengan, sin aplicar demasiada fuerza (max. par de fuerza 0.6 Nm).

**Paso 5**

**Configuración del ventilador**

El NH-L12S incluye el ventilador pre-instalado por debajo de las aletas (modo de bajo perfil). Otra posibilidad es retirar el ventilador e instalarlo en la parte superior de las aletas para dejar más espacio para memorias RAM más altas u otros componentes (modo de mayor espacio). Tenga en cuenta que el NH-L12S proporcionará un mejor funcionamiento y menor ruido en el modo de mayor espacio.

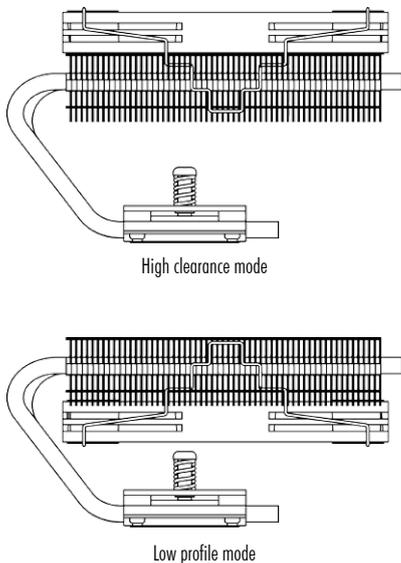
**Paso 7**

**Colocar el ventilador**

Conecte el ventilador al conector de alimentación de la CPU de la placa base.

Dependiendo de su CPU y de la temperatura en el interior de la caja, puede interconectar el adaptador para la reducción de ruido (L.N.A.) NA-RC7 para reducir todavía más el ruido del ventilador en funcionamiento.

**Precaución:** Cuando utilice el adaptador L.N.A., compruebe la temperatura de su CPU utilizando un software apropiado (p.ej., las respectivas aplicaciones del fabricante de su placa base) con el fin de evitar el funcionamiento irregular de la CPU debido al aumento de la temperatura. Si el rendimiento de refrigeración es insuficiente, aumente la ventilación de la caja o retire el adaptador L.N.A.



**Garantía, asistencia y preguntas frecuentes**

Incluso en los productos de gama alta que pasan por un estricto control de calidad, no es posible eliminar del todo la posibilidad de que existan defectos. Por consiguiente, intentamos proporcionar el máximo nivel posible de fiabilidad y comodidad ofreciéndole un periodo de garantía de 6 años, así como un servicio RMA directo, rápido y sin complicaciones.

En caso de que tenga algún problema con su NH-L12S, no dude en ponerse en contacto con nuestro equipo de asistencia ([support@noctua.at](mailto:support@noctua.at)).

Consulte también la sección de Preguntas frecuentes en nuestro sitio web: [www.noctua.at/faqs](http://www.noctua.at/faqs)

**Paso 6**

**Fijar el disipador a la CPU**

**Precaución:** Retire primero la capa protectora situada en la base del disipador.

Coloque a continuación el disipador sobre la CPU y atornillelo a los orificios de las barras de montaje. Tenga en cuenta que puede pasar a través de las placas del ventilador con el destornillador incluido. No es necesario, por tanto, retirar el ventilador para la instalación.



Estimado cliente,

Enhorabuena por escoger un disipador Noctua L12S.

Sucesor del galardonado NH-L12, el NH-L12S es un disipador de CPU compacto y de bajo perfil que combina una excelente compatibilidad, sorprendente eficiencia y magnífica flexibilidad.

¡Disfrute de su NH-L12S!

Atentamente,

Roland Mossig, Noctua CEO

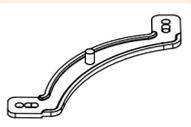
Este manual le guiará paso a paso a través del proceso de instalación del sistema de montaje SecuFirm2™.

Antes de instalar el disipador, consulte la lista de compatibilidad en nuestra página web ([www.noctua.at/compatibility](http://www.noctua.at/compatibility)) y verifique que el disipador es totalmente compatible con su placa base. Compruebe también que su PC dispone de suficiente espacio para el disipador y que no existen problemas de compatibilidad con otros componentes (p.ej. módulos RAM altos). Verifique que los ganchos de ajuste no están en contacto con la tarjeta gráfica VGA u otras tarjetas PCIe. Noctua no se hace responsable de los daños o pérdidas causados por problemas de compatibilidad.

En caso de que encuentre alguna dificultad, visite la sección de Preguntas frecuentes de nuestra página web ([www.noctua.at/faqs](http://www.noctua.at/faqs)) y no dude en ponerse en contacto con nuestro equipo de asistencia en la dirección de correo electrónico [support@noctua.at](mailto:support@noctua.at).

Las versiones de este manual en otros idiomas están disponibles en nuestra página web: [www.noctua.at/manuals](http://www.noctua.at/manuals)

Piezas necesarias para el montaje:



2x NM-IMB3 barras de montaje



NM-IBT2 tornillos

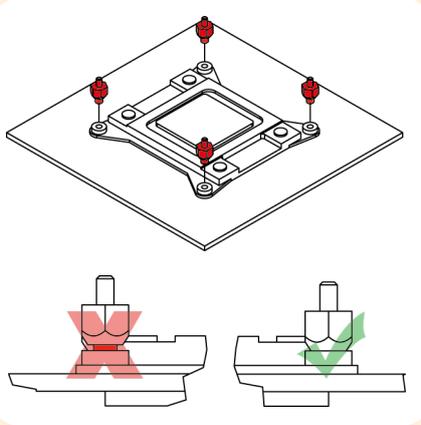


4x NM-ITS1 tornillos manuales

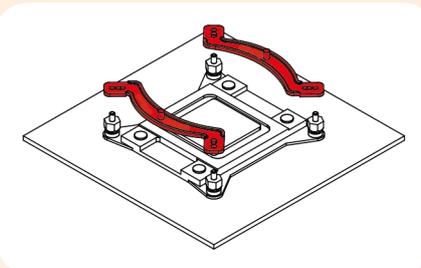
Paso 1

### Instalar las barras de montaje

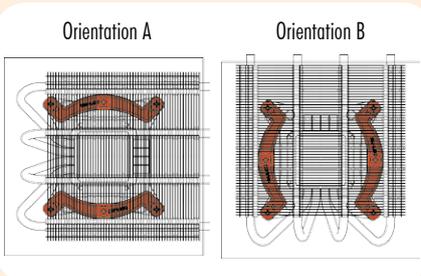
En primer lugar, inserte los tornillos NM-IBT2 en los orificios del marco del socket LGA20xx y atornillelos.



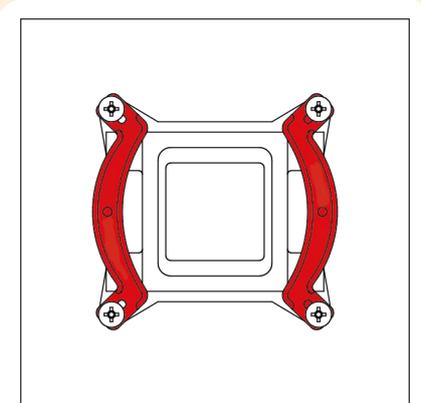
Posteriormente, coloque las barras de montaje NM-IMB3 en los tornillos.



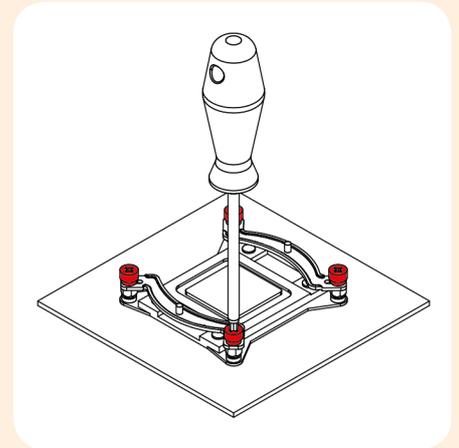
**Precaución:** Escoja la alineación de las barras de montaje de acuerdo con la orientación final que desee para el disipador:



**Precaución:** Asegúrese de que los lados curvados de las barras de montaje apunten hacia afuera.



Fije las barras de montaje empleando los cuatro tornillos manuales.

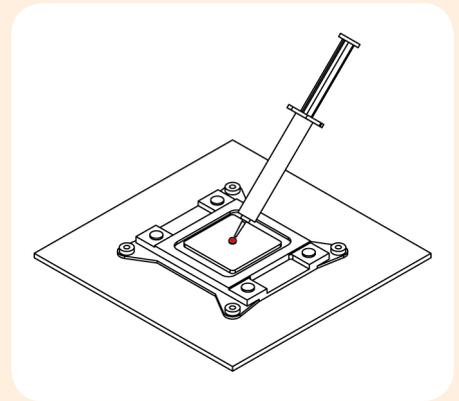


**Precaución:** Apriete los tornillos con cuidado hasta que se detengan, sin aplicar demasiada fuerza (max. par de fuerza 0.6 Nm).

Paso 2

### Aplicar pasta térmica

Si hay residuos de pasta térmica o almohadillas térmicas en su CPU, retírelos primero. A continuación, presione hasta extraer una pequeña gota (4-5 mm de diámetro) de NT-H1 sobre el centro de la placa disipadora de calor.

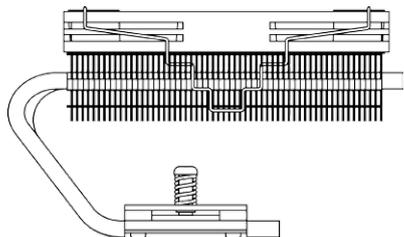


**Precaución:** Aplicar demasiada pasta térmica reducirá la conductividad del calor y el rendimiento de refrigeración.

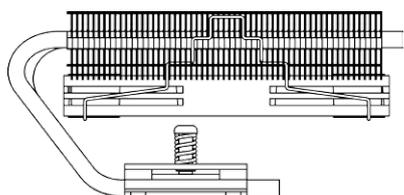
Paso 3

### Configuración del ventilador

El NH-L12S incluye el ventilador pre-instalado por debajo de las aletas (modo de bajo perfil). Otra posibilidad es retirar el ventilador e instalarlo en la parte superior de las aletas para dejar más espacio para memorias RAM más altas u otros componentes (modo de mayor espacio). Tenga en cuenta que el NH-L12S proporcionará un mejor funcionamiento y menor ruido en el modo de mayor espacio.



High clearance mode



Low profile mode

Paso 5

### Colocar el ventilador

Conecte el ventilador al conector de alimentación de la CPU de la placa base.

Dependiendo de su CPU y de la temperatura en el interior de la caja, puede interconectar el adaptador para la reducción de ruido (L.N.A.) NA-RC7 para reducir todavía más el ruido del ventilador en funcionamiento.

**Precaución:** Cuando utilice el adaptador L.N.A., compruebe la temperatura de su CPU utilizando un software apropiado (p.ej., las respectivas aplicaciones del fabricante de su placa base) con el fin de evitar el funcionamiento irregular de la CPU debido al aumento de la temperatura. Si el rendimiento de refrigeración es insuficiente, aumente la ventilación de la caja o retire el adaptador L.N.A.

### Garantía, asistencia y preguntas frecuentes

Incluso en los productos de gama alta que pasan por un estricto control de calidad, no es posible eliminar del todo la posibilidad de que existan defectos. Por consiguiente, intentamos proporcionar el máximo nivel posible de fiabilidad y comodidad ofreciéndole un periodo de garantía de 6 años, así como un servicio RMA directo, rápido y sin complicaciones.

En caso de que tenga algún problema con su NH-L12S, no dude en ponerse en contacto con nuestro equipo de asistencia ([support@noctua.at](mailto:support@noctua.at)).

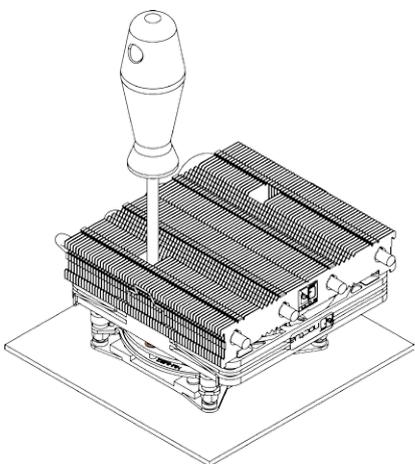
Consulte también la sección de Preguntas frecuentes en nuestro sitio web: [www.noctua.at/faq](http://www.noctua.at/faq)

Paso 4

### Fijar el disipador a la CPU

**Precaución:** Retire primero la capa protectora situada en la base del disipador.

Coloque a continuación el disipador sobre la CPU y atorníllelo a los orificios de las barras de montaje. Tenga en cuenta que puede pasar a través de las placas del ventilador con el destornillador incluido. No es necesario, por tanto, retirar el ventilador para la instalación.



**Precaución:** Apriete los tornillos con cuidado hasta que se detengan, sin aplicar demasiada fuerza (max. par de fuerza 0.6 Nm).



Estimado cliente,

Enhorabuena por escoger un disipador Noctua L12S.

Sucesor del galardonado NH-L12, el NH-L12S es un disipador de CPU compacto y de bajo perfil que combina una excelente compatibilidad, sorprendente eficiencia y magnífica flexibilidad.

¡Disfrute de su NH-L12S!

Atentamente,

Roland Mossig, Noctua CEO

Este manual le guiará paso a paso a través del proceso de instalación del sistema de montaje SecuFirm2™.

Antes de instalar el disipador, consulte la lista de compatibilidad en nuestra página web ([www.noctua.at/compatibility](http://www.noctua.at/compatibility)) y verifique que el disipador es totalmente compatible con su placa base. Compruebe también que su PC dispone de suficiente espacio para el disipador y que no existen problemas de compatibilidad con otros componentes (p.ej. módulos RAM altos). Verifique que los ganchos de ajuste no están en contacto con la tarjeta gráfica VGA u otras tarjetas PCIe. Noctua no se hace responsable de los daños o pérdidas causados por problemas de compatibilidad.

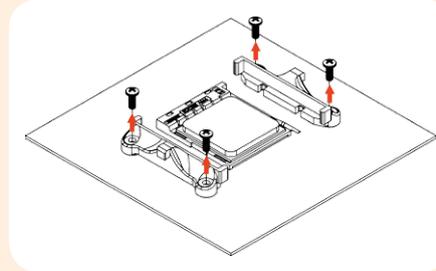
En caso de que encuentre alguna dificultad, visite la sección de Preguntas frecuentes de nuestra página web ([www.noctua.at/faqs](http://www.noctua.at/faqs)) y no dude en ponerse en contacto con nuestro equipo de asistencia en la dirección de correo electrónico [support@noctua.at](mailto:support@noctua.at).

Las versiones de este manual en otros idiomas están disponibles en nuestra página web: [www.noctua.at/manuals](http://www.noctua.at/manuals)

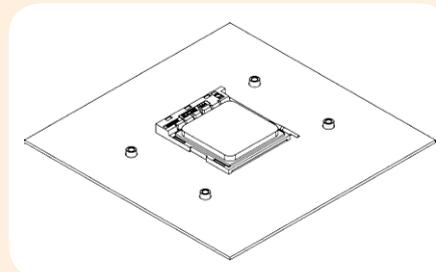
Paso 1

Retirar el módulo de retención estándar/colocar la placa de soporte

Si su placa base utiliza un módulo de retención para la instalación del disipador de la CPU, retírelo primero desatornillándolo de la placa de soporte. El sistema de montaje SecuFirm2™ se instalará directamente en la placa de soporte estándar, por eso, consérvela en su lugar.



Si su placa base no incluye un módulo de retención para la instalación del disipador de la CPU, la placa de soporte para AMD debería incluirse junto con los accesorios para la placa base. Coloque la placa de soporte en la parte trasera de la placa base para que las roscas de los tornillos de la placa de soporte encajen en los orificios de la placa base como se muestra a continuación. Si su placa base no incluye una placa de soporte estándar, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Noctua a través de la dirección [support@noctua.at](mailto:support@noctua.at).



Paso 2

Instalación de las barras de montaje

En primer lugar elija el set adecuado de separadores de plástico y el set correcto de orificios para las barras de montaje dependiendo de si está utilizando un socket AM4 o un socket AM2(+)/AM3(+)/FM1/FM2(+). para la placa base:

AM4



NM-APS4 (gris)

AM2(+)/AM3(+)  
FM1/FM2(+)

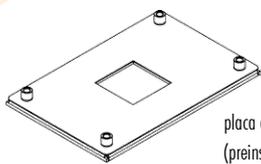


NM-APS5 (blanco)

Utilice los separadores grises NM-APS4 para AM4 y los separadores blancos NM-APS5 para AM2(+)/AM3(+)/FM1/FM2(+).

Utilice el set de orificios marcados con el número "4" para AM4 y el set de orificios marcados con el número "3" para AM2(+)/AM3(+)/FM1/FM2(+).

Piezas necesarias para el montaje:



placa de soporte AMD estándar (preinstalada en la placa base)



2x NM-AMB10 barras de montaje



2x NM-AMB11 barras de montaje



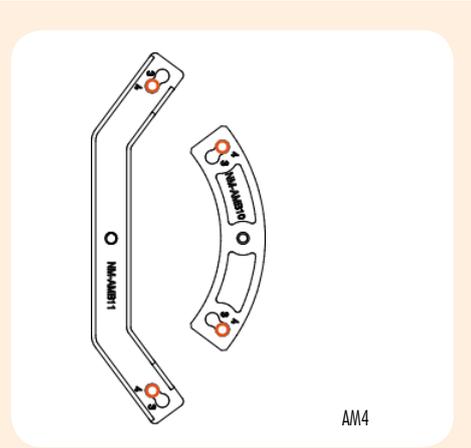
4x NM-APS4 separadores de plástico AM4



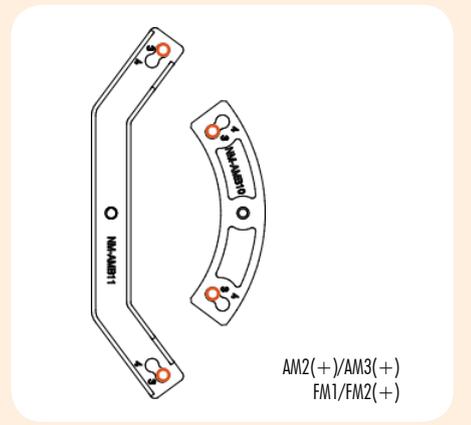
4x NM-APS5 separadores de plástico AM2(+)/AM3(+)/FM1/FM2(+)



4x NM-ALS1 tornillos

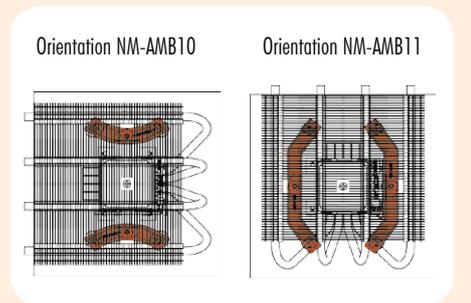


AM4



AM2(+)/AM3(+)  
FM1/FM2(+)

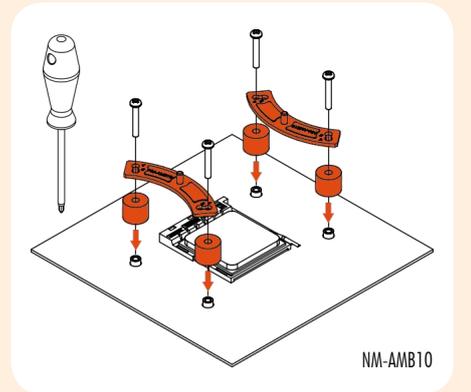
Elija las barras de montaje NM-AMB10 (cortas) o las NM-AMB11 dependiendo de la orientación final que se desee para el disipador.



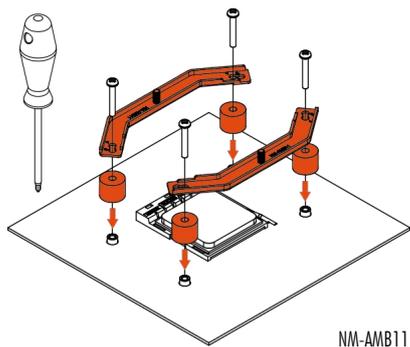
Orientation NM-AMB10

Orientation NM-AMB11

En primer lugar, coloque los separadores de plástico en los tornillos de la placa de soporte y, después, coloque las barras de montaje, fijándolas con los cuatro tornillos largos.



NM-AMB10

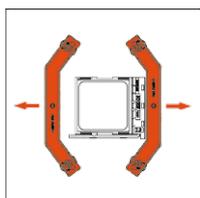
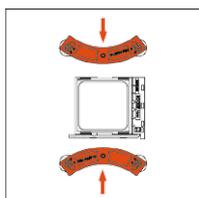


NM-AMB11

Para las barras de montaje cortas NM-AMB10 asegúrese de que los lados curvados apunten hacia dentro. Para las barras de montaje largas NM-AMB11 asegúrese de que los lados curvados apunten hacia afuera.

NM-AMB10  
barras de montaje

NM-AMB11  
barras de montaje

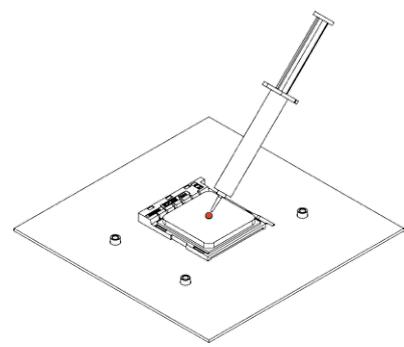


**Precaución:** Apriete los tornillos con cuidado hasta que se detengan, sin aplicar demasiada fuerza (max. par de fuerza 0.6 Nm).

**Paso 3**

**Aplicar pasta térmica**

Si hay residuos de pasta térmica o almohadillas térmicas en su CPU, retírelos primero. A continuación, presione hasta extraer una pequeña gota (4-5 mm de diámetro) de NT-H1 sobre el centro de la placa disipadora de calor.

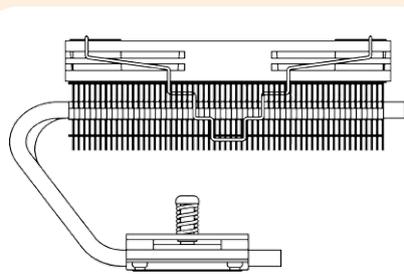


**Precaución:** Aplicar demasiada pasta térmica reducirá la conductividad del calor y el rendimiento de refrigeración.

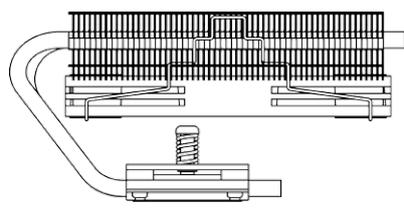
**Paso 4**

**Configuración del ventilador**

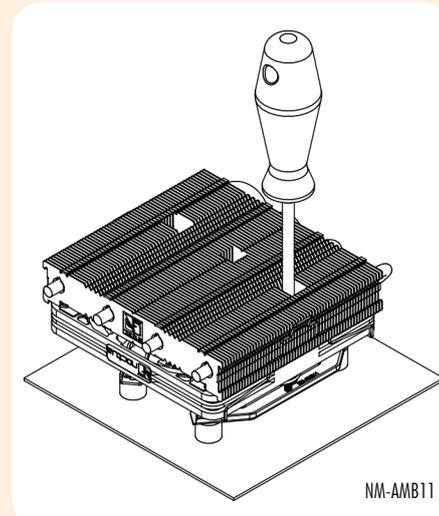
El NH-L12S incluye el ventilador pre-instalado por debajo de las aletas (modo de bajo perfil). Otra posibilidad es retirar el ventilador e instalarlo en la parte superior de las aletas para dejar más espacio para memorias RAM más altas u otros componentes (modo de mayor espacio). Tenga en cuenta que el NH-L12S proporcionará un mejor funcionamiento y menor ruido en el modo de mayor espacio.



High clearance mode



Low profile mode



NM-AMB11

**Precaución:** Apriete los tornillos con cuidado hasta que se detengan, sin aplicar demasiada fuerza (max. par de fuerza 0.6 Nm).

**Paso 6**

**Colocar el ventilador**

Conecte el ventilador al conector de alimentación de la CPU de la placa base.

Dependiendo de su CPU y de la temperatura en el interior de la caja, puede interconectar el adaptador para la reducción de ruido (L.N.A.) NA-RC7 para reducir todavía más el ruido del ventilador en funcionamiento.

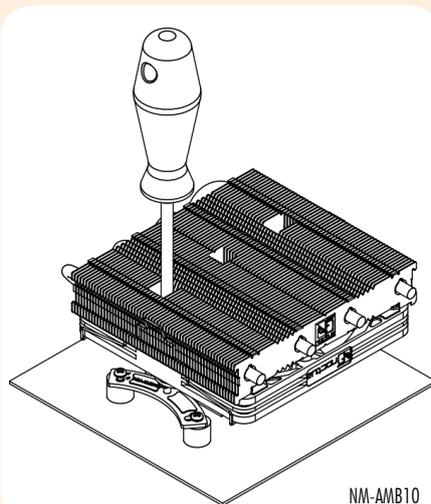
**Precaución:** Cuando utilice el adaptador L.N.A., compruebe la temperatura de su CPU utilizando un software apropiado (p.ej., las respectivas aplicaciones del fabricante de su placa base) con el fin de evitar el funcionamiento irregular de la CPU debido al aumento de la temperatura. Si el rendimiento de refrigeración es insuficiente, aumente la ventilación de la caja o retire el adaptador L.N.A.

**Paso 5**

**Fijar el disipador a la CPU**

**Precaución:** Retire primero la capa protectora situada en la base del disipador.

Coloque a continuación el disipador sobre la CPU y atorníllelo a los orificios de las barras de montaje. Tenga en cuenta que puede pasar a través de las placas del ventilador con el destornillador incluido. No es necesario, por tanto, retirar el ventilador para la instalación.



NM-AMB10

**Garantía, asistencia y preguntas frecuentes**

Incluso en los productos de gama alta que pasan por un estricto control de calidad, no es posible eliminar del todo la posibilidad de que existan defectos. Por consiguiente, intentamos proporcionar el máximo nivel posible de fiabilidad y comodidad ofreciéndole un periodo de garantía de 6 años, así como un servicio RMA directo, rápido y sin complicaciones.

En caso de que tenga algún problema con su NH-L12S, no dude en ponerse en contacto con nuestro equipo de asistencia ([support@noctua.at](mailto:support@noctua.at)).

Consulte también la sección de Preguntas frecuentes en nuestro sitio web: [www.noctua.at/faq](http://www.noctua.at/faq)